

北美事務協調委員會駐美國辦事處

Coordination Council for North American Affairs
Office in U.S.A.
4201 Wisconsin Avenue, Washington, D.C. 20016

May 13, 1993

Mr. Natale H. Bellocchi
Chairman of the Board
and Managing Director
American Institute in Taiwan
1700 North Moore Street, 17th Floor
Arlington, VA 22209

Dear Mr. Bellocchi:

Reference is made to your letter dated February 12, 1993 which reads as follows:

" Officials of the Governments of the United States and France have conducted discussions concerning cooperation between France and the United States on the application of non-proliferation assurances to material, nuclear material, equipment and facilities transferred from France to Taiwan for use in Taiwan's nuclear research and light water nuclear power reactor programs. The two governments have agreed that France shall notify the United States when it intends to transfer materials, nuclear materials, equipment and facilities from France to Taiwan under the Agreement between the Atomic Energy Council and the Institute de Protection et de Surete Nucleaire concerning Nuclear Transfers, hereinafter referred to as the AEC-IPSN Agreement. The two governments have also agreed that the United States shall ensure that when all materials, nuclear materials, equipment, and facilities subject to the notification procedure are transferred to Taiwan, they will be subject to all the provisions of the Agreement for Cooperation Concerning Civil Uses of Atomic Energy, signed April 4, 1972, as amended, (hereinafter referred to as the 1972 Agreement) as though provided by the United States. Hence such material, nuclear material, equipment and facilities will be subject to the Safeguards Transfer Agreement, signed December 6, 1971 (hereinafter referred to as the Safeguards Agreement).

Upon receipt by the United States of notification from France, the American Institute in Taiwan (AIT) will inform the Coordination Council for North American Affairs (CCNAA) of

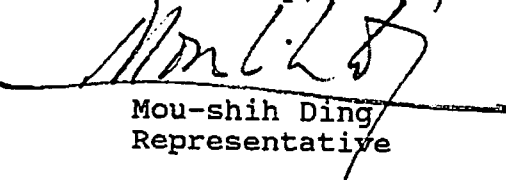
May 13, 1993

its intent to include the notified material under the 1972 Agreement as though transferred from the United States. AIT requests that CCNAA confirm that it agrees that: (a) this notified material will be subject to 1972 Agreement and hence to the Safeguards Agreement as though transferred from the United States; (b) it will maintain an inventory of French material, nuclear material, equipment and facilities and all source or special nuclear material used therein or produced therefrom; and (c) it will advise AIT when any request to exercise the rights of the authorities on Taiwan under the 1972 Agreement involves French material, nuclear material, equipment and facilities or source or special nuclear material used therein or produced therefrom.

This letter and your affirmative reply on behalf of CCNAA shall constitute an agreement between AIT and CCNAA, which shall enter into force on the date of your reply."

On behalf of CCNAA I have the honor to confirm that CCNAA agrees that: (a) this notified material will be subject to 1972 Agreement for Cooperation Concerning Civil Uses of Atomic Energy and hence to the Safeguards Agreement as though transferred from the United States; (b) it will maintain an inventory of French material, nuclear material, equipment and facilities and all source or special nuclear material used therein or produced therefrom; and (c) it will advise AIT when any request to exercise the rights of the authorities on Taiwan under the 1972 Agreement involves French material, nuclear material, equipment and facilities or source or special nuclear material used therein or produced therefrom.

Sincerely,



Mou-shih Ding
Representative



AMERICAN INSTITUTE IN TAIWAN

1700 N. Moore Street
Suite 1700
Arlington, Virginia 22209
Tel: (703) 525-8474
Fax: (703) 841-1385

February 12, 1993

Mr. Ding Mou-shih
Representative
Coordination Council for
North American Affairs
4201 Wisconsin Avenue, N.W.
Washington, DC 20016-2137

Dear Mr. Ding:

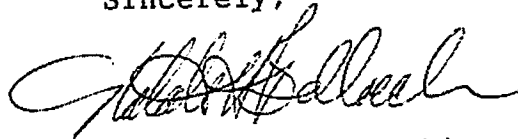
Officials of the Governments of the United States and France have conducted discussions concerning cooperation between France and the United States on the application of non-proliferation assurances to material, nuclear material, equipment and facilities transferred from France to Taiwan for use in Taiwan's nuclear research and light water nuclear power reactor programs. The two governments have agreed that France shall notify the United States when it intends to transfer materials, nuclear materials, equipment and facilities from France to Taiwan under the Agreement between the Atomic Energy Council and the Institut de Protection et de Surete Nucleaire concerning Nuclear Transfers, hereinafter referred to as the AEC-IPSN Agreement. The two governments have also agreed that the United States shall ensure that when all materials, nuclear materials, equipment, and facilities subject to the notification procedure are transferred to Taiwan, they will be subject to all the provisions of the Agreement for Cooperation Concerning Civil Uses of Atomic Energy, signed April 4, 1972, as amended, (hereinafter referred to as the 1972 Agreement) as though provided by the United States. Hence such material, nuclear material, equipment and facilities will be subject to the Safeguards Transfer Agreement, signed December 6, 1971 (hereinafter referred to as the Safeguards Agreement).

Upon receipt by the United States of notification from France, the American Institute in Taiwan (AIT) will inform the Coordination Council for North American Affairs (CCNAA) of its intent to include the notified material under the 1972 Agreement as though transferred from the United States. AIT requests that CCNAA confirm that it agrees that: (a) this notified material will be subject to 1972 Agreement and hence to the Safeguards Agreement as though transferred from the

United States; (b) it will maintain an inventory of French material, nuclear material, equipment and facilities and all source or special nuclear material used therein or produced therefrom; and (c) it will advise AIT when any request to exercise the rights of the authorities on Taiwan under the 1972 Agreement involves French material, nuclear material, equipment and facilities or source or special nuclear material used therein or produced therefrom.

This letter and your affirmative reply on behalf of CCNAA shall constitute an agreement between AIT and CCNAA, which shall enter into force on the date of your reply.

Sincerely,

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'Natale H. Bellocchi', written in a cursive style.

Natale H. Bellocchi
Chairman of the Board
and Managing Director